

MESTO BARDEJOV



U Z N E S E N I E č. 1/2017 - M

z XVIII. zasadnutia Mestského zastupiteľstva v Bardejove

26.1.2017

k bodu Správa o kontrolnej činnosti hlavného kontrolóra za rok 2016

A/ berie na vedomie

1. Správu o kontrolnej činnosti hlavného kontrolóra mesta za rok 2016.

MUDr. Boris Hanuščák
primátor mesta

MESTO BARDEJOV



U Z N E S E N I E č. 2/2017 - M

z XVIII. zasadnutia Mestského zastupiteľstva v Bardejove

26.1.2017

k bodu Nakladanie s majetkom mesta

A/ schvaľuje

1. Nakladanie s majetkom mesta podľa prílohy č. 1 takto:

A. I. - odkúpenie nehnuteľností do vlastníctva mesta pod bodom 1 po schválení finančných prostriedkov v rozpočte mesta, - odkúpenie nehnuteľností do vlastníctva mesta, alebo uzatvorenie nájomných zmlúv za účelom majetkoprávneho vysporiadania pozemkov na stavbu "Cyklochodník Bardejov - Bardejovské Kúpele", po schválení finančných prostriedkov v rozpočte mesta, pod bodom 2,

A.II. - zriadenie odplatného vecného bremena pod bodom 3, - zriadenie bezodplatného vecného bremena v prospech Slovenského futbalového zväzu Bratislava, pod bodom 4.

A/ schvaľuje

2. V súlade s čl. IV. Zmluvy o spolupráci pri realizácii rekonštrukcie, modernizácie a výstavby futbalového štadióna v Bardejove uzatvorenou medzi SFZ, mestom Bardejov a spoločnosťou Bapos, m. p. zo dňa 24. 11. 2014 zriadenie vecného bremena spočívajúceho v bezodplatnom užívaní nehnuteľností tvoriace areál futbalového štadióna, - využitie štadióna v prospech Slovenského futbalového zväzu pre potreby štátnych športových reprezentácií Slovenskej republiky vo futbale (od mládežníckych kategórií, až po seniorské) a na organizovanie športových súťaží, športových podujatí a športovania detí, žiakov a študentov na dobu určitú do 29. 11. 2036, - splnomocňuje primátora mesta Bardejov na podpis zmluvy o zriadení vecného bremena so Slovenským futbalovým zväzom.

MUDr. Boris Hanuščak
primátor mesta

Príloha č. 1 k uzneseniu č. 2/2017 zo zasadnutia mimoriadneho mestského zastupiteľstva zo dňa 26.1.2017.

A. Schvaľuje.

I. Odkúpenie nehnuteľností.

1. Odkúpenie objektov v areáli bývalého zdravotníckeho a sociálneho zariadenia – psychiatrie na ul. Jiráskovej v k.ú. Bardejov.

Mestské zastupiteľstvo v Bardejove schvaľuje odkúpenie nižšie uvedených nehnuteľností do vlastníctva Mesta Bardejov a to areálu bývalého zdravotníckeho a sociálneho zariadenia – psychiatrie:

- parc. C KN 1057 o výmere 900 m², zastavané plochy a nádvorcia,
- parc. C KN 1058/1 o výmere 1586 m², zastavané plochy a nádvorcia,
- parc. C KN 1058/3 o výmere 133 m², zastavané plochy a nádvorcia,
- parc. C KN 1058/4 o výmere 1162 m², zastavané plochy a nádvorcia,
- parc. C KN 1058/5 o výmere 120 m², zastavané plochy a nádvorcia,
- parc. C KN 1058/6 o výmere 154 m², zastavané plochy a nádvorcia,
- parc. C KN 1058/7 o výmere 68 m², zastavané plochy a nádvorcia,
- parc. C KN 1058/8 o výmere 81 m², zastavané plochy a nádvorcia,
- objekt č.s. 183 – psychiatrické oddelenie na parc. C KN 1058/4,
- objekt č.s. 1236 – garáž na parc. C KN 1058/8,
- objekt č.s. 3406 – plyn. kotolňa na parc. C KN 1058/5,
- objekt č.s. 3407 – psych. denný stacionár na parc. C KN 1058/6,
- objekt č.s. 3408 – stará zachyt. stanica na parc. C KN 1058/7,

za kúpnu cenu stanovenú podľa znaleckého posudku č. 47/2016 v sume 268.000 € v dvoch splátkach po schválení finančných prostriedkov v rozpočte mesta s tým, že prevod predmetných nehnuteľností nastane po uhradení 1. splátky kúpnej ceny následovne:

1. splátka kúpnej ceny vo výške 134.000 € do 31.3.2017,
2. splátka kúpnej ceny vo výške 134.000 € do 31.12.2017

Súčasťou kúpnej zmluvy bude aj „Lampový stĺp“ na parc. C KN 1057, ktorý je zapísaný v Ústrednom zozname kultúrnych pamiatok SR“ pod č. 1786 a bol postavený okolo r. 1500.

2. Odkúpenie nehnuteľností do vlastníctva mesta, alebo uzatvorenie nájomných zmlúv za účelom majetkovoprávneho vysporiadania pozemkov na stavbu „Cyklochodník Bardejov – Bardejovské Kúpele““ v k.ú. Bardejov.

Mestské zastupiteľstvo v Bardejove schvaľuje odkúpenie nižšie uvedených nehnuteľností do vlastníctva mesta po schválení finančných prostriedkov v rozpočte mesta. U vlastníkov pozemkov, ktorí neuzatvoria kúpnu zmluvu, mestské zastupiteľstvo schvaľuje uzatvorenie nájomných zmlúv na dobu minimálne 10 rokov za nájomné vo výške 1 € za celú dobu nájmu a za predmet nájmu.

Geometrické plány boli rozdelené do štyroch etáp vzhľadom na polohu pozemkov.

Všeobecná hodnota pozemkov bola stanovená podľa spracovaných GO plánov v štyroch etapách.

Zoznam vlastníkov - cyklotrasa Bardejovské Kúpele – novovytvorené parcely.

Geometrický plán č. 36508012-2-71/2016 – I. etapa.

Cena stanovená znaleckým posudkom č. 59/2016 zo dňa 20.12.2016 vo výške 11,82 €/m²

1. **LV č. 13998, parc. E KN 4868/1 o výmere 4514 m² – TTP**
diel 3 vo výmere 1335 m², ktorý zodpovedá novovytvorenej parc. CKN 5263/28,
Gajdošová Mária, rod. Cverdeľová, Česká Lipa 19, 085 01, Bardejov, podiel 1/24, podiel 2/24 ,
Slovenský pozemkový fond, Búdková 36,817 15, Bratislava 11, podiel 15/24,
Lukáč Ján, Hlavná 2067/26, 085 01 Dlhá Lúka, podiel 2/24,
Šivecová Aurélia, rod. Šimcová, Hlavná 55, 085 01 Dlhá Lúka, podiel 3/24,
Cverdeľová Elena r. Nováková, Hlavná 2064/20, 085 01 Dlhá Lúka, podiel 1/24

2. **LV č. 7325, parc. E KN 4870 o výmere 1782 m² – TTP**
diel 2 vo výmere 246 m², ktorý sa pričleňuje k novovytvorenej parc. CKN 5263/27,
diel 4 vo výmere 167 m², ktorý zodpovedá novovytvorenej parc. CKN 5263/29,
SLOVENSKÁ REPUBLIKA, v podiele 1014/1344
Ing. Sekanová Katarína, rod. Weiszová, Mánesova 20, 04001 Košice, podiel 110/1344, podiel 110/1344
Mgr. Mudrová Mária, rod. Weiszová, Radničné námestie 19/19, 085 01 Bardejov, podiel 110/1344
3. **LV č. 7326, parc. E KN 4872/2 o výmere 5084 m² – orná pôda**
diel 1 vo výmere 248 m², ktorý sa pričleňuje k novovytvorenej parc. CKN 5263/27,
SLOVENSKÁ REPUBLIKA, v podiele 1/1

Geometrický plán č. 36508022-1-71/2016 – II. etapa.

Cena stanovená znaleckým posudkom č. 60/2016 zo dňa 20.12.2016 vo výške 14,52 €/m²

4. **LV č. 14019, parc. E KN 4884 o výmere 15093 m² – orná pôda**
diel 1 vo výmere 1145 m², ktorý zodpovedá novovytvorenej parc. C KN 5267/91,
Špira Jozef, Brooklyn 1615/48, New York, 112 04 USA, podiel 1/3,
Špira Igor, Kervin 2175, Rd. 401, Ohio Cleveland, 441 18, USA, podiel 1/3,
Špira Jozef, 915 East 17, str. Brooklyn, New York 112 30, USA, podiel 1/3

Geometrický plán č. 32/2016 – III. etapa.

Cena stanovená znaleckým posudkom č. 61/2016 zo dňa 20.12.2016 vo výške 17,48 €/m²

5. **LV č. 3832, parc. C KN 5266 o výmere 1186 m² – TTP**
diel 1 vo výmere 71 m², ktorý zodpovedá novovytvorenej parc. CKN 5266/3,
Blaňar Peter, Fučíková 963/20, 085 01 Bardejov, podiel 1/2,
Sališová Jaroslava rod. Šamalíková, Kukorelliho 78, 085 01 Bardejov, podiel 1/2
6. **LV č. 14016, parc. E KN 4879 o výmere 2380 m² – TTP**
diel 2 vo výmere 1418 m², ktorý zodpovedá novovytvorenej parc. CKN 5267/85
Kotuláková Darina rod. Kotuláková, Hlavná 2123/33, 085 01 Dlhá Lúka, podiel 200/480
Kukľová Edita, rod. Hažlinská, Dlhá Lúka 198, 085 01 Bardejov, zosnulá, podiel 5/480, alebo
dedičia po nebohej,
Marcinová Verona rod. Hažlinská, Makovická 29, 085 01 Dlhá Lúka, podiel 5/480,
Hažlinský Jozef, Hlavná 2069/30, 085 01 Dlhá Lúka, podiel 5/480,
Šimco Ján, Pod Kútmi 17, 085 01 Dlhá Lúka, podiel 35/1440,
Hažlinská Jarmila, Kružľovská Huta 189, 08604, podiel 5/480,
Jurčišin Kukľa Marián, L. Svobodu 12, 085 01 Bardejov, podiel 35/1440,
Miškovičová Gabriela, Masarykova 32, 07101 Michalovce, podiel 87/8640
Semanková Anna r. Vojtušová, 086 01 Mokroluh č. 71, podiel 35/960,
Hnatková Jana rod. Vojtušová, Dlhá 16, 085 01 Dlhá Lúka, podiel 35/960,
Vavreková Verona, rod. Jurčišinová, Hlavná 2132/17, 085 01 Dlhá Lúka, podiel 29/1440,
Kukľová Verona r. Jurčišinová bez bližšej identifikácie, podiel 3/480, 60/4320
Šimcová Anna r. Jurčišinová, podiel 3/480, bez bližšej identifikácie, 60/4320
Jurčišinová Margita, podiel 3/480, 60/4320, alebo dedičia po nebohej,
Kotuláková Katarína, r. Jurčišinová, Hlavná 33, Dlhá Lúka, podiel 3/480, 60/4320
Simkaninová Mária rod. Jurčišinová, podiel 3/480, alebo dedičia po nebohej,
Marszalková Helena, rod. Cverdel'ová, Dlhá 20, Dlhá Lúka, podiel 119/1440,
Graveczová Erika, Dlhá 45, Dlhá Lúka, podiel 15/480,
Paľšová Michaela rod. Paľšová, Tačevská 23, Bardejov, podiel 87/4320,
Kunc Ladislav, Sokolská 634, Vejprnice, 33027 ČR, podiel 87/8640,
Masicová Eva rod. Kukľová, Lipová 2812/5, Bardejovská Nová Ves, podiel 20/480,

Surgentová Verona, rod. Macejčoková, Makovická 2282/22, Dlhá Lúka, zosnulá, podiel 87/4320, alebo dedičia po nebohej,
Salasovičová Mária rod. Jurčišinová-Kukľová, Hrabovec 51, podiel 35/1440,
Tkáčová Marta rod. Vabnová, Dlhá 2162/28, Dlhá Lúka, podiel 35/480

7. LV č. 14017, parc. E KN 4880 o výmere 6742 m² – TTP

diel 3 vo výmere 10 m², ktorý zodpovedá novovytvorenej parc. CKN 5267/86,
diel 4 vo výmere 56 m², ktorý zodpovedá novovytvorenej parc. CKN 5267/87,
Kotul'áková Darina rod. Kotul'áková, Hlavná 2123/33, 085 01 Dlhá Lúka, podiel 200/480,
Kukľová Edita, rod. Hažlinská, Dlhá Lúka 198, 085 01 Bardejov, zosnulá, podiel 5/480, alebo dedičia po nebohej,
Marcinová Verona rod. Hažlinská, Makovická 29, 085 01 Dlhá Lúka, podiel 5/480,
Hažlinský Jozef, Hlavná 2069/30, 085 01 Dlhá Lúka, podiel 5/480,
Šimco Ján, Pod Kútmi 17, 085 01 Dlhá Lúka, podiel 35/1440,
Hažlinská Jarmila, Kružľovská Huta 189, 08604, podiel 5/480,
Jurčišin Kukľa Marián, L. Svobodu 12, 085 01 Bardejov, podiel 35/1440,
Krakovská Anna r. Jurčišinová, Hlavná 73, 085 01 Dlhá Lúka, podiel 87/4320,
Miškovičová Gabriela, Masarykova 32, 07101 Michalovce, podiel 87/8640,
Semanková Anna r. Vojtušová, 086 01 Mokroluh č. 71, podiel 35/960,
Hnatková Jana rod. Vojtušová, Dlhá 16, 085 01 Dlhá Lúka, podiel 35/960,
Vavreková Verona, rod. Jurčišinová, Hlavná 2132/17, 085 01 Dlhá Lúka, podiel 29/1440,
Zajacová Terézia r. Bosáková, bez bližšej identifikácie, podiel 20/480
Kukľová Verona r. Jurčišinová, bez bližšej identifikácie, podiel 3/480, 60/4320
Šimcová Anna r. Jurčišinová, podiel 3/480, bez bližšej identifikácie, 60/4320
Jurčišinová Margita, podiel 3/480, 60/4320, alebo dedičia po nebohej,
Kotul'áková Katarína, r. Jurčišinová, Hlavná 33, Dlhá Lúka, podiel 3/480, 60/4320
Simkaninová Mária rod. Jurčišinová, podiel 3/480, alebo dedičia po nebohej,
Marszalková Helena, rod. Cverdeľová, Dlhá 20, Dlhá Lúka, podiel 119/1440,
Gravecsová Erika, Dlhá 45, Dlhá Lúka, podiel 15/480,
Kunc Ladislav, Sokolská 634, Vejprnice, 33027 ČR, podiel 87/8640,
Surgentová Verona, rod. Macejčoková, Makovická 2282/22, Dlhá Lúka, zosnulá, podiel 87/4320, alebo dedičia po nebohej,
Salasovičová Mária rod. Jurčišinová-Kukľová, Hrabovec 51, podiel 35/1440,
Tkáčová Marta rod. Vabnová, Dlhá 2162/28, Dlhá Lúka, podiel 35/480.

8. LV č. 14018, parc. E KN 4881 o výmere 9822 m² - TTP

diel 5 vo výmere 172 m², ktorý zodpovedá novovytvorenej parc. CKN 5267/80,
Mizeráková Terézia, r. Stašková, Rovná č. 3, 085 01 Dlhá Lúka, podiel 6/60,
Vojtuš Ferdinand, Hlavná 22, 085 01 Dlhá Lúka, podiel 6/60,
Lukáčová Anna, rod. Lenková, Dlhá Lúka č. 283, 085 01 Bardejov, podiel 21/60,
Lenk Fabián (syn Tomáša), podiel 2/60, alebo dedičia po nebohom,
Lenk Jozef, podiel 2/60, alebo dedičia po nebohom,
Lenková Helena (dcéra Tomáša), podiel 2/60, alebo dedičia po nebohom,
Lenk Karol, Sady 2221/28, 085 01 Dlhá Lúka, podiel 7/60,
Lenk Ján, Chmelník 2428/16, 085 01 Dlhá Lúka, podiel 7/60,
Zátorská Marta r. Jenčová, Pod papierňou 1468/65, 085 01 Bardejov, podiel 7/60.

9. LV č. 14525, parc. E KN 4882 o výmere 5372 m² – orná pôda

diel 6 vo výmere 1765 m², ktorý zodpovedá novovytvorenej parc. CKN 5267/89,
diel 7 vo výmere 40 m², ktorý zodpovedá novovytvorenej parc. CKN 5267/90,
Mizeráková Terézia, rod. Stašková, Rovná 3, 085 01 Dlhá Lúka, podiel 6/60,
Vojtuš Ferdinand, Hlavná 22, 085 01 Dlhá Lúka, podiel 6/60,
Lukáčová Anna, rod. Lenková, Dlhá Lúka 283, 085 01 Slovensko, zosnulá, podiel 21/60, alebo dedičia po nebohej,

Lenk Fabián (syn Tomáša) podiel 2/60, alebo dedičia po nebohom,
Lenk Jozef, podiel 2/60, alebo dedičia po nebohom,
Lenková Helena (dcéra Tomáša) , podiel 2/60, alebo dedičia po nebohom,
Lenk Karol, Sady 2221/28, Dlhá Lúka 085 01 Bardejov, podiel 7/60,
Lenk Marián, Bardejov, Bardejovské Kúpele č. 1970/5, podiel 7/60,
Zátorská Marta, r. Jenčová, Pod papierňou 1468/65, 085 01 Bardejov, podiel 7/60.

Geometrický plán č. 23/2016 – IV. etapa

Cena stanovená znaleckým posudkom č. 62/2016 zo dňa 20.12.2016 vo výške 21,36 €/m²

10. LV č. 7857, parc. C KN 3867/8 o výmere 545 m², zastavané plochy a nádvoría
diel 1 vo výmere 58 m², ktorý zodpovedá novovytvorenej parc. C KN 3867/12,
Jančošek Jozef, Pod Kútmi 2401/3, Dlhá Lúka, podiel 1/1

11. LV č. 14170, parc. E KN 5113/9 o výmere 7 m² – orná pôda
diel 2 vo výmere 7 m², ktorý zodpovedá novovytvorenej parc. C KN 5267/71,
Jurčišín Stanislav, Kamenec 2454/6 v podiele 1/2
Skurka Ladislav Mgr, Pánska 3507/45 v podiele 1/2

12. LV č. 14197, parc. E KN 5113/10 o výmere 4 m², orná pôda
diel 3 vo výmere 4 m², ktorý zodpovedá novovytvorenej parc. C KN 5267/72,
Miškanin Ján, Dlhá 2237/56, Dlhá Lúka, podiel 1/1,

13. LV č. 11888, par. E KN 5518/3 o výmere 142 m², zastavané plochy a nádvoría
diel 4 vo výmere 38 m², ktorý zodpovedá novovytvorenej parc. C KN 5267/73,
Slovenský pozemkový fond, Búdkova 36, Bratislava, podiel 1/1

14. LV č. 13843, parc. E KN 4877/2 o výmere 1218 m², orná pôda
diel 5 vo výmere 43 m², ktorý zodpovedá novovytvorenej parc. C KN 5267/75,
diel 6 vo výmere 2 m², ktorý zodpovedá novovytvorenej parc. C KN 5267/76,
Kotuľáková Darina, rod. Kotuľáková, Hlavná 2123/33, Dlhá Lúka, podiel 1/1

15. LV č. 14008, parc. E KN 4877/3 o výmere 951 m², orná pôda
diel 7 vo výmere 498 m², ktorý zodpovedá novovytvorenej parc. C KN 5267/74,
Tkáčová Marta rod. Vábnová, Dlhá 2162/28, Dlhá Lúka, podiel 1/1

16. LV č. 14472, parc. E KN 4877/6 o výmere 313 m², orná pôda
diel 8 vo výmere 160 m², ktorý zodpovedá novovytvorenej parc. C KN 5267/77,
Švirík Viktor, Pod Kútmi 34, Dlhá Lúka, podiel 1/1.

17. LV č. 14011, parc. E KN 4877/7 o výmere 1585 m², orná pôda
diel 9 vo výmere 228 m², ktorý zodpovedá novovytvorenej parc. C KN 5267/78,
MUDr. Pavličková Júliana rod. Kukľová, Dlhá 3249/77, Dlhá Lúka, 1/2,
Masicová Eva rod. Kukľová, Lipová 5, Bardejovská Nová Ves, podiel 1/2,

18. LV č. 10675, parc. C KN 5267/67 o výmere 797 m², TTP
diel 10 vo výmere 441 m², ktorý sa pričleňuje k novovytvorenej parc. C KN 5267/80,
parc. C KN 5267/68 o výmere 457 m², TTP
diel 11 vo výmere 30 m², ktorý sa pričleňuje k novovytvorenej parc. C KN 5267/80,
diel 12 vo výmere 14 m², ktorý sa pričleňuje k novovytvorenej parc. C KN 5267/80,
Ing. Švirková Terézia, rod. Šoltýsová, Pod Kútmi 34, Dlhá Lúka, podiel 1/1

19. LV č. 14014, parc. E KN 4877/14 o výmere 1036 m² , orná pôda,
diel 13 vo výmere 252 m², ktorý zodpovedá novovytvorenej parc. C KN 5267/84,

parc. E KN 4877/20 o výmere 531 m², orná pôda
diel 14 vo výmere 62 m², ktorý zodpovedá novovytvorenej parc. C KN 5267/82,
Jurčišin Jozef, podiel 1/1, alebo dedičia po nebohom,

20. LV č. 14013, parc. E KN 4877/15 o výmere 631 m², orná pôda
diel 15 vo výmere 259 m², ktorý zodpovedá novovytvorenej parc. C KN 5267/83,
parc. E KN 4877/21 o výmere 251 m², orná pôda
diel 16 vo výmere 136 m², ktorý zodpovedá novovytvorenej parc. C KN 5267/81,
Šimco Pavol, Dlhá 2451/72 , Dlhá Lúka , podiel 1/3
Jurčišin Kukľa Marián, L. Svobodu 12, Bardejov , podiel 1/3
Salasovičová Mária rod. Jurčišinová-Kukľová, Hrabovec 51, podiel 1/3

21. LV č. 9003, parc. C KN 5269/1 o výmere 707 m², zastavané plochy a nádvoría
diel 17 vo výmere 33 m², ktorý zodpovedá novovytvorenej parc. C KN 5269/4,
Agro Ostrov, s. r. o. , Ostrov č. 56, Ičo: 36573906, podiel 1/1

II. Zriadenie vecného bremena.

3. Zriadenie odplatného vecného bremena v prospech Mesta Bardejov v areáli bývalého JAS-u k objektu HPP na uloženie plynovej prípojky – nová trasa.

Mestské zastupiteľstvo v Bardejove schvaľuje zriadenie odplatného vecného bremena v prospech Mesta Bardejov na uloženie plynovej prípojky. Odplata za zriadenie vecného bremena bude stanovená znaleckým posudkom. Rozsah vecného bremena bude vymedzený GO plánom.

Odplatné vecné bremeno sa zriaďuje na časť pozemkov nachádzajúcich sa v k.ú. Bardejov:

- parc. C KN 3810/77, C KN 3810/35, vedených na LV č. 6453 vo vlastníctve Anna Moreová, Štefánikova 722/55, Bardejov,
- parc. C KN 3810/3, vedená na LV č. 9003 vo vlast. Agro Ostrov, s.r.o., 072 55 Ostrov č. 56,
- parc. C KN 3810/154, parc. C KN 3810/157, parc. C KN 3810/156, vedené na LV č. 14392 vo vlastníctve Ing. Tudíková Andrea, Krompecherová 3930/1, Poprad.

4. Zriadenie bezodplatného vecného bremena v prospech Slovenského futbalového zväzu, Trnavská cesta 100, 821 01 Bratislava.

Mestské zastupiteľstvo v Bardejove schvaľuje zriadenie bezodplatného vecného bremena v prospech Slovenského futbalového zväzu, Trnavská cesta 100, 821 01 Bratislava na nehnuteľnosti nachádzajúce sa v areáli futbalového štadióna na ul. Družstevnej v k.ú. Bardejov a to:

- pozemok parc. C KN 1471 o výmere 887 m², druh pozemku – zastavané plochy a nádvoría , LV č. 15025,
 - tribúna súp. č. 2869 postavená na parcele C KN 1471, LV č. 15025,
 - podľa GO plánu č. 36494429-34/2016 zo dňa 20.10.2016:
 - pozemok parc. C KN 1474/4 o výmere 9290 m², kultúra pozemku – ostatná plocha, LV č. 6279,
 - pozemok parc. C KN 1474/9 o výmere 355 m², druh pozemku – zastavaná plocha a nádvoría, LV č. 6279,
 - pozemok parc. C KN 1474/10 o výmere 562 m², kultúra pozemku – zastavaná plocha a nádvoría, LV č. 6279,
 - novovytvorená parc. C KN 1474/11 o výmere 34 m², kultúra pozemku – zastavaná plocha a nádvoría, LV č. 6279,
 - novovytvorená parc. C KN 1474/12 o výmere 34 m², kultúra pozemku – zastavaná plocha a nádvoría, LV č. 6279,
 - tribúna A, súp. č. 4101, postavená na parcele C KN 1474/9, vedená na LV č. 6279,
 - tribúna B, súp. č. 4102, postavená na parcele C KN 1474/10, vedená na LV č. 6279,
- na dobu 20 rokov v prospech Slovenského futbalového zväzu, Trnavská cesta 100, 821 01 Bratislava. Výmera jednotlivých parciel môže byť upresnená podľa kolaudačného rozhodnutia a geometrických plánov.

Mestské zastupiteľstvo v Bardejove schvaľuje:

- využitie štadióna v prospech Slovenského futbalového zväzu pre potreby štátnych športových reprezentácií Slovenskej republiky vo futbale (od mládežníckych kategórií, až po seniorské) a na organizovanie športových súťaží, športových podujatí a športovania detí, žiakov a študentov na dobu určitú do 29.11.2036.
- splnomocňuje primátora Mesta Bardejov na podpis zmluvy o zriadení vecného bremena so Slovenským futbalovým zväzom.

MUDr. Boris Hanuščák
primátor mesta

MESTO BARDEJOV



U Z N E S E N I E č. 3/2017 - M

z XVIII. zasadnutia Mestského zastupiteľstva v Bardejove

26.1.2017

k bodu Návrh na I. zmenu programového rozpočtu mesta a zriadených rozpočtových organizácií na rok 2017

A/ schvaľuje

1. I. zmenu programového rozpočtu mesta a zriadených rozpočtových organizácií na rok 2017 podľa prílohy č. 1.

MUDr. Boris Hanuščák
primátor mesta

I. ZMENA PROGRAMOVÉHO ROZPOČTU MESTA BARDEJOV A ZRIADENÝCH ROZPOČTOVÝCH ORGANIZÁCIÍ NA ROK 2017

V súlade s § 11 ods. 4 písm. b) zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov a na základe § 14 ods. 2 písmena a) zákona č. 583/2004 Z. z.

o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v z. n. p.

predkladáme mestskému zastupiteľstvu rozpočtové opatrenie:

**Presun rozpočtovaných prostriedkov v rámci schváleného rozpočtu,
pričom sa nemenia celkové príjmy a celkové výdavky**

Výdavky programového rozpočtu

prog	pod	prvc	Funkčná klasifikácia	Položka, podpoložka	S1	S2	S3	Zdroj	Názov položky	Rozpočet	Zmena	Zmenený rozpočet					
PROGRAM 6: Manažment a správa mesta																	
Podprogram č.2 Mestský úrad																	
Prvok č.18 Externý manažment projektov																	
06	02	18	06	2	0	6	3	7	005	13		41	Externý manažment projektov	18 740	-3 000	15 740	
PROGRAM 8: Životné prostredie a územný plán mesta																	
Podprogram č.1 Odpadové hospodárstvo																	
Prvok č.3 TKO - odvoz																	
08	01	03	05	1	0	6	3	7	004	08	01		41	ŽP-Na nakladanie s odpadmi	850 000	-10 700	839 300
08	01	03	05	1	0	6	3	7	004	08	01	06	41	ŽP-Likvidácia neleg.skl.-spolufin.	0	2 500	2 500
08	01	03	05	1	0	6	3	7	005	08	01	06	41	ŽP-Likvidácia neleg.skl.-žiadosť	0	1 000	1 000
08	01	03	05	1	0	6	3	7	002	08	01	06	41	ŽP-Likvidácia neleg.skl.-ver.obst.	0	1 200	1 200
Prvok č.8 Regionálne centrum zhodnocovania BRO																	
08	01	08	05	1	0	6	3	7	002	08	80		41	RC BRO-verejné obstarávanie	0	2 400	2 400
08	01	08	05	1	0	6	3	7	005	08	80		41	RC BRO-externý manažment	0	3 600	3 600
PROGRAM 10: Kultúra a média																	
Podprogram č.1 Kultúra																	
Prvok č.8 Dotácie externým subjektom																	
10	01	08	08	2	0	6	4	2	001	03	38		41	OZ Slnovrat-dotácia	0	3 000	3 000

Zmena výdavkov spolu

0 €

V súlade s § 11 ods. 4 písm. b) zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov a na základe § 14 ods. 2 písmena b), c) zákona č. 583/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v z. n. p.

predkladáme mestskému zastupiteľstvu rozpočtové opatrenie:

Povolené prekročenie príjmov na týchto položkách:

Príjmy rozpočtu				Položka	S1	S2	S3	Zdroj	Názov položky	Rozpočet	Zmena	Zmenený rozpočet
2	3	1		06	01		43		Z predaja budov	0	17 900	17 900
2	1	2	003	06	11	01	41		Prenájom-Bardterm	210 000	20 000	230 000

Zmena príjmov spolu

37 900

Povolené prekročenie výdavkov na týchto položkách:

Výdavky programového rozpočtu

prog	pod	prvc	Funkčná klasifikácia				Položka, podpoložka			S1	S2	S3	Zdroj	Názov položky	Rozpočet	Zmena	Zmenený rozpočet
PROGRAM 6: Manažment a správa mesta																	
Podprogram č.6 Činnosť výstavby																	
Prvok č.2 Štúdie, expertízy																	
06	06	02	04	4	3		7	1	6	07	52		43	V-Štúdia-prestavba Psychiatrie	0	17 900	17 900
PROGRAM 13: Bývanie a občianska vybavenosť																	
Podprogram č.1 Bývanie																	
Prvok č.3 Bardterm-technické zhodnotenie majetku																	
13	01	03	06	6	0		6	3	7	011	02		41	Koncepcia tepelného hospodárstva	0	20 000	20 000

Zmena výdavkov spolu

37 900 €
0

Dôvodová správa

Návrh na I. zmenu rozpočtu na rok 2017 zvyšuje objem rozpočtu v príjmoch aj výdavkoch o 38 tis. €. Obsahuje zmeny v bežnom aj kapitálovom rozpočte.

V prvej časti návrhu sú premietnuté presuny medzi výdavkovými položkami bežného rozpočtu v programoch Manažment a správa mesta Služby občanom, Životné prostredie a územný plán mesta a Kultúra a médiá.

Do príjmov navrhujeme premietnuť príjmy z bežných príjmov vo výške 20 tis. €, ktoré sú premietnuté v účelovo viazaných bežných výdavkoch programov Bývanie a občianska vybavenosť. Do príjmov navrhujeme taktiež premietnuť zinkasované kapitálové príjmy z predaja budov a pozemkov vo výške 18 tis. €, ktoré navrhujeme použiť na štúdiu na prestavbu objektu bývalej psychiatrie.

Bilancia rozpočtu po zmenách	Schválený rozpočet 2017	I. zmena rozpočtu 2017	Zmenený rozpočet 2017
Príjmy spolu	23 544 351	37 900	23 582 251
z toho:			
▪ daňové príjmy /100/	13 516 444	0	13 516 444
▪ nedaňové príjmy /200/	2 126 079	37 900	2 163 979
▪ granty a transfery /300/	6 901 828	0	6 901 828
▪ príjmové finančné operácie	1 000 000	0	1 000 000
z toho:			
▪ zo splátok tuzemských úverov, pôžičiek (FO)	0	0	0
▪ zostat. prostr. z pr. rokov a prevod prostr. z peňaž. fondov (FO) /400/	0	0	0
▪ prijaté úvery (FO) /500/	1 000 000		1 000 000
Výdavky spolu	23 544 351	37 900	23 582 251
z toho:			
▪ bežné výdavky /600/	20 588 691	20 000	20 608 691
▪ kapitálové výdavky /700/	1 868 508	17 900	1 886 408
▪ výdavkové finančné operácie /800/	1 087 152	0	1 087 152
z toho:			
▪ úvery a účasť na majetku (FO)	0	0	0
▪ splácanie istiny (FO)	1 087 152	0	1 087 152
Celkový prebytok/schodok	0	0	0
Vylúčenie finančných operácií			
z toho:			
▪ vylúčenie príjmových FO	-1 000 000	0	-1 000 000
▪ vylúčenie výdavkových FO	1 087 152	0	1 087 152
Schodok/prebytok obcí po vylúčení FO	87 152	0	87 152

Vysvetlivky:

Kód zdroja financovania

- 111 Zdroje štátneho rozpočtu
- 41 Bežné príjmy
- 43 Kapitálové príjmy
- 46 Iné zdroje vyššie neuvedené (rezervné fondy)
- 52 Bankové úvery bez štátnej záruky
- 71 Iné zdroje
- 72 Vybrané mimorozpočtové prostriedky a ostatné nerozpočtované príjmy

Položka

- 100 Daňové príjmy
- 200 Nedaňové príjmy
- 400 Príjmové operácie, prevody prostriedkov z peňažných fondov
- 300 Granty a transfery
- 500 Prijaté úvery, pôžičky a návratné finančné výpomoci
- 600 Bežné výdavky
- 700 Kapitálové výdavky
- 819 Ostatné výdavkové finančné operácie
- 820 Splácanie istín
- 824 Splácanie finančného prenájmu

MESTO BARDEJOV



U Z N E S E N I E č. 4/2017 - M

z XVIII. zasadnutia Mestského zastupiteľstva v Bardejove

26.1.2017

*k bodu Návrh zmeny plánu investičných akcií na rok 2017 obchodnej spoločnosti
Bardterm, s. r. o.*

A/ schvaľuje

1. Zmenu plánu investičných akcií na rok 2017 obchodnej spoločnosti Bardterm, s. r. o. podľa prílohy č. 1.

B/ berie na vedomie

1. Stanovisko Dozornej rady spol. Bardterm, s. r. o. k návrhu zmeny plánu investičných akcií na rok 2017 v spol. Bardterm, s. r. o.

MUDr. Boris Hanuščák
primátor mesta

Príloha č. 1 WAN ESSENIA MSZ č. 4/2017 zo dňa 16.1.2017

Návrh zmeny plánu investičných akcií na rok 2017 v spoločnosti BARDTERM, s.r.o. BARDEJOV

P.č.	Názov akcie :	Suma v € bez DPH	Suma v € s DPH
1.	Dodávka a montáž merania a regulácie v K- 28 (4 samostatné kotolne Na Mestskom úrade) a diaľkové prepojenie na Dispečing.	29 000.-	34 800.-
2.	Výstavba prístrešku a garáže pri Dispečingu kotolne K-05	18 000.-	21 600.-
3.	Rekonštrukcia Krytej plavárne – II etapa, bazénová časť.	104 666.-	125 600.-
4.	Kotolňa K01-K12 Realizácia optickej siete medzi kotolňami (PROXIS, spol. s r.o.)	10 735.-	12 883.-
Spolu:		162 401.-	194 883.-

Komentár k návrhu zmeny plánu investičných akcií na rok 2017 v spoločnosti BARDTERM, s.r.o.

Doplnená investičná akcia /IA/ č. 4 bola v pláne v roku 2016. Vzhľadom na to, že v roku 2016 nebola zrealizovaná celá IA, žiadame o schválenie presunu tejto investičnej akcie do r. 2017 v tej istej finančnej výške.

MESTO BARDEJOV



U Z N E S E N I E č. 5/2017 - M

z XVIII. zasadnutia Mestského zastupiteľstva v Bardejove

26.1.2017

k bodu Návrh na zmenu ÚPN Mesta Bardejov - súhlas na spracovanie štúdií č.26/2017

A/ súhlasí

1. So spracovaním urbanistickej štúdie:
 - a) na zmenu Územného plánu mesta Bardejov (ÚPN M Bardejov) pre prehodnotenie zmeny ÚPN M Bardejov, ktorá má riešiť vymedzenie základných cyklotrás v k. ú. Bardejov, Dlhá Lúka, Bardejovská Nová Ves.
 - b) na zmenu Územného plánu mesta Bardejov (ÚPN M Bardejov) a Územného plánu centrálnej mestskej zóny Bardejov (ÚPN Z CMZ Bardejov) pre prehodnotenie ich zmien, ktorá má riešiť využitie územia na plochy občianskej vybavenosti s verejnou a izolačnou zeleňou (park okolo Lampového stĺpa).
2. So začatím obstarávania a spracovania zmeny územnoplánovacích dokumentácií mesta Bardejov podľa bodu 1.

MUDr. Boris Hanuščák
primátor mesta